

## Налаживание связей, повышение устойчивости: стратегия интеграции беженцев в Йоркшире и Хамбере — краткое изложение

### Введение

Данная публикация — часть более широкого проекта «Интеграция беженцев в Йоркшире и Хамбере», подготовленная при финансовой поддержке Фонда Европейского союза по предоставлению убежища, миграции и интеграции, целью которого служит повышение эффективности управления миграционными потоками по всему Европейскому союзу. Компания Migration Yorkshire несет единоличную ответственность за содержание этой публикации, которое никоим образом не отражает точку зрения спонсора, Европейской комиссии или Ответственного органа Соединенного Королевства (UKRA). Ни Европейская комиссия, ни UKRA не несут ответственности за любое использование информации, содержащейся в этой публикации.

Йоркшир и Хамбер гордятся своей долголетней помощью по предоставлению убежища людям, спасающимся от войны и преследований. Наш регион на протяжении многих и многих лет демонстрировал лидерство в вопросах беженцев и убежища. Мы также создали несколько передовых практики в области интеграции беженцев. Однако многое предстоит сделать. На пути интеграции все еще существуют барьеры и проблемы.

Это краткое изложение стратегии интеграции беженцев в Йоркшире и Хамбере «Налаживание связей, повышение устойчивости» (Making Connections, Building Resilience), которая была запущена в начале 2022 года. Далее описываются видение и ценности, которые лежат в основе и определяют стратегию, а также приоритеты интеграции нашего региона. Стратегия разработана на основе консультаций с более чем 300 заинтересованными сторонами. Полный текст документа (на английском языке) можно найти на веб-сайте Migration Yorkshire ([www.migrationyorkshire.org.uk](http://www.migrationyorkshire.org.uk)). За реализацией стратегии следит новый Региональный форум по интеграции беженцев.

Новая стратегия разработана как инструмент для поддержки заинтересованных сторон целого ряда секторов и географических областей. Таким образом повышается значимость интеграции и улучшается опыт проживания беженцев в нашем регионе. Стратегические приоритеты, изложенные ниже, служат рекомендацией и отражают наше видение интеграции беженцев в Йоркшире и Хамбере. Но предстоит проделать еще много работы, и мы надеемся, что вы сможете помочь реализовать наше видение.

Цель этого краткого изложения — сделать стратегию доступной для беженцев, лиц, ищущих убежища, и других людей, которые бегут от войны и преследований, и предложить вам часть ответственности за процесс интеграции. Изучая и совершенствуя свой английский, занимаясь волонтерством, тренируясь, учась, работая и знакомясь с новыми людьми в общинах, где вы живете, вы делитесь навыками, идеями и опытом, которые обогатят наш регион и принесут ему пользу. Новая стратегия поможет достичь большего, если мы будем работать сообща. Наши усилия нацелены на то, чтобы регион продолжал принимать людей, которые бегут от войны и преследований, и развивал наилучшие услуги для интеграции.

## Видение и ценности

«Йоркшир и Хамбер — это регион, где беженцы чувствуют себя в безопасности и им рады, они восстанавливают свою жизнь, реализуют стремления и вносят вклад в социальное, экономическое и культурное развитие общин, в которых они живут».

Это видение дополняется набором ценностей, которые определяют наш регион и обозначают все, что мы делаем для обеспечения интеграции беженцев, включая наши услуги, политику и отношение к беженцам и лицам, ищущим убежища. Ценности помогают преодолевать барьеры на пути интеграции, напоминая нам о том, что стоит на кону, когда люди, спасающиеся от войны и преследований, восстанавливают свою жизнь в Йоркшире и Хамбере.

### Наши ценности

- Гостеприимность — беженцы находят убежище и сострадание в общинах, в которых они селятся
- Инклюзивность — службы и общины активно участвуют в устранении барьеров и обладают достаточным оснащением для удовлетворения потребностей беженцев
- Сотрудничество — заинтересованные стороны работают вместе в рамках прочных и устойчивых партнерских отношений, признавая сильные стороны друг друга
- Возможности — беженцы могут восстановить свою жизнь, реализовать свои стремления и внести вклад в развитие общины, в которых они живут

- Равенство — беженцев признают личностями с разными особенностями, потребностями и стремлениями, и к ним относятся справедливо

## Стратегические приоритеты

### Жилье и окружающая среда

- ✓ У всех беженцев есть доступ к своевременной и качественной жилищной поддержке и адвокатским услугам, включая информацию о вариантах жилья, правах и обязанностях
- ✓ Все помещения для предоставления убежища соответствуют стандартам местных властей, и местные заинтересованные стороны могут эффективно контролировать как закупки, так и соблюдение требований
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, размещенные в более изолированных или отдаленных местах либо в жилых помещениях на случай непредвиденных обстоятельств, могут воспользоваться услугами через различные формы предоставления или при необходимости получить транспортную поддержку
- ✓ Для несопровождаемых детей, ищущих убежища, доступны семейные места размещения с поддержкой лиц, осуществляющих уход
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, размещаются в гостеприимных и дружелюбных районах, получают доступ к местной информации и могут безопасно пользоваться городскими службами, такими как магазины, рынки, парки и общественный транспорт

### Экономическая интеграция

- ✓ Навыки, квалификация и опыт работы беженцев оцениваются и признаются при первой же возможности
- ✓ Все беженцы и лица, ищущие убежища, получают доступ к социальной поддержке или чрезвычайной помощи, когда это необходимо, для предотвращения нищеты
- ✓ Беженцы получают доступ к индивидуальным и устойчивым программам поддержки занятости и развития бизнеса, которые отвечают их разнообразным потребностям и релевантны для местного рынка труда
- ✓ Беженцы получают доступ к высшему образованию, профессиональной подготовке, волонтерству и возможностям получения опыта работы, которые отвечают их стремлениям и повышают шансы на трудоустройство
- ✓ Работодатели и предприятия осведомлены о правах и потребностях беженцев и активно содействуют трудоустройству беженцев

## **Здоровье и благополучие**

- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, проходят обследование сразу же после прибытия, получают доступ к экстренному лечению и прививкам, а также получают поддержку при регистрации у местных врачей общей практики и стоматологов
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, включая более уязвимые группы, такие как женщины и инвалиды, знают свои права, понимают, как работает Национальная служба здравоохранения и система социального обеспечения в регионе, и могут получить доступ к необходимым услугам
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, получают доступ к качественным услугам в области психического здоровья и благополучия, которые отвечают их потребностям, включая группы и мероприятия по охране здоровья
- ✓ Все службы в области здравоохранения и благополучия предоставляют высококачественные, профессиональные услуги устного и письменного перевода в соответствии с рекомендациями Национальной службы здравоохранения
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, получают доступ к услугам в области укрепления здоровья и просветительской работы, а поставщики услуг активно участвуют в устранении неравенства в отношении здоровья

## **Община и принадлежность**

- ✓ Йоркшир и Хамбер, благодаря своим местным районам, социальным сетям и средствам массовой информации, создают благоприятную среду для беженцев и лиц, ищущих убежища
- ✓ Беженцы устанавливают устойчивые связи с людьми всех слоев общества и получают регулярный доступ к значимым возможностям для взаимодействия с другими лицами
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, осведомлены о своих правах и обязанностях в Великобритании и получают доступ к качественной юридической консультации и представительству в случае необходимости
- ✓ Беженцы чувствуют себя в безопасности, налаживают доверительные отношения с полицией и другими органами власти и уверенно сообщают о преступлениях, особенно на почве ненависти
- ✓ Секторы культуры, досуга и спорта в регионе активно участвуют в интеграции беженцев путем проведения безопасных, доступных и гостеприимных мероприятий

## **Семья и молодые люди**

- ✓ Дети беженцев и дети, ищущие убежища, могут получить доступ к образованию в безопасных и гостеприимных школах и колледжах сразу же после прибытия в Великобританию
- ✓ Беженцы получают доступ к информации, консультациям и поддержке, связанным с поиском родственников и воссоединением семьи
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, осведомлены о своих правах и обязанностях в Великобритании, касающихся таких вопросов, как обеспечение защиты детей и домашнее насилие, и получают доступ к учитывающим культурные особенности консультационным услугам и службам поддержки
- ✓ Подходящие и доступные услуги по уходу за детьми и другие услуги по поддержке семьи предоставляются всем семьям беженцев и членам семьи, которые в них нуждаются
- ✓ Несовершеннолетние беженцы и лица, ищущие убежища, включая несопровождаемых детей и молодых людей, выходящих из-под опеки, чувствуют себя в безопасности, получают поддержку и обладают возможностями для восстановления, развития и процветания в своих новых общинах

## **Язык и коммуникация**

- ✓ Потребности беженцев и лиц, ищущих убежища, в изучении английского языка оцениваются сразу же после прибытия в регион с использованием последовательных и всеобъемлющих инструментов
- ✓ Все виды предоставляемых услуг программы «Английский для носителей других языков» (ESOL) эффективно отображаются и продвигаются по всему региону, и беженцы могут воспользоваться подходящими услугами на местном уровне
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, получают доступ к ряду услуг ESOL, которые соответствуют их индивидуальным потребностям и стремлениям, включая возможности неформального обучения
- ✓ Службы и организации предоставляют подходящие, качественные и профессиональные услуги устного и письменного перевода, включая переведенные ресурсы в доступных форматах
- ✓ Беженцы и лица, ищущие убежища, включены в цифровую систему и обладают необходимыми навыками, оборудованием и возможностями подключения для получения услуг и поддержки онлайн

## **Информация и данные**

- ✓ Службы и организации в Йоркшире и Хамбере получают доступ к информации и ресурсам данных о беженцах и лицах, ищущих убежища, и могут эффективно их использовать
- ✓ Службы и организации собирают, хранят и обмениваются данными и информацией об интеграции беженцев последовательными, эффективными и надежными способами, когда это необходимо, в соответствии с законодательством о защите данных
- ✓ Между исследовательским сообществом и другими заинтересованными сторонами в регионе поддерживается регулярное взаимодействие и сотрудничество, выявляющее приоритетные информационные пробелы и способствующее эффективному распространению результатов исследований
- ✓ Общины беженцев участвуют в подготовке данных, исследований и информации об интеграции
- ✓ Поставщики услуг и независимые исследователи регулярно отслеживают и оценивают воздействие услуг и мероприятий на интеграцию беженцев

## **Планирование и предоставление услуг**

- ✓ Руководство служб, особенно в государственном секторе, привержено интеграции беженцев и развитию гостеприимных и инклюзивных услуг
- ✓ Службы поощряют позитивные действия в отношении беженцев и лиц, ищущих убежища, и выделяют необходимые ресурсы для устранения недостатков, с которыми они сталкиваются при получении доступа к услугам
- ✓ Интеграция беженцев встроена во все организации поставщиков услуг, включая комплектование персоналом, набор персонала, а также обучение и развитие
- ✓ Поставщики услуг гарантируют надлежащую подготовку соответствующего персонала, связанную с потребностями беженцев и лиц, ищущих убежища, а также регулярное обновление обучения
- ✓ Поставщики услуг в Йоркшире и Хамбере разрабатывают комплексные услуги и эффективно сотрудничают друг с другом благодаря прочным партнерским отношениям, надежным механизмам обращения за помощью и совместной выработке решений

## **Волонтерский и общественный сектор**

- ✓ Волонтерский и общественный сектор для беженцев в Йоркшире и Хамбере имеет доступ к устойчивому финансированию, которое позволяет ему развивать и сохранять знания и опыт в области интеграции беженцев
- ✓ Ключевые заинтересованные стороны в государственном и частном секторах знают о сильных сторонах волонтерского и общественного сектора (VCS) для беженцев и эффективно с ним взаимодействуют

- ✓ Во всех соответствующих населенных пунктах региона есть энергичные, хорошо финансируемые волонтерские и общественные группы и организации беженцев
- ✓ В Йоркшире и Хамбере находятся сильные и наделенные полномочиями общественные организации беженцев, которые эффективно представляют общины беженцев
- ✓ Волонтерский и общественный сектор региона предоставляет значимые возможности для волонтерства беженцам, лицам, ищущим убежища, и людям из других слоев общества, которые хотят внести свой вклад в интеграцию

## **Участие**

- ✓ Беженцы значимым образом представлены в трудовых коллективах, советах директоров, партнерствах и на руководящих должностях по всему региону
- ✓ Беженцы участвуют в формировании служб и организаций через существующие форумы и механизмы участия
- ✓ Беженцы могут излагать свои взгляды на независимых форумах и в организациях, которые оказывают влияние на процесс интеграции
- ✓ Службы, организации и местные общины активно участвуют в устранении барьеров, с которыми сталкиваются различные группы беженцев, и обеспечивают адекватные стимулы для участия
- ✓ Беженцы получают возможность формировать соответствующий нарратив в различных средствах массовой информации и могут влиять на общественное восприятие вынужденной миграции и предоставление убежища в регионе